

RM
00249

La historia no pasa partida, sino le muestra quitanga Mariana

- 249 -

F. Cuervo



أَبْ constr. أَبِي, أَبُ. Padre. = ابو شام
padre de olores i. e. árbol odorífero.

أَبْ forraje verde.

أَدَّ. alzar al desierto, ir a perderse en el desierto.

أَبَاءُ, colect. أَبَاءُ. junco. caña.

أَرِي estable. =. presete.

أَفَكَ voltear.

أَيْل, أَيْل. estar mojado o húmedo, como la yerba.

أَيْل. yerba larga i fresca, oca, alga.

أَجَا. huir.

أَجَّ. arder, flamear, como fuego.

أَجَل. Conj. II. hacer fluir juntos. - juntas agua.

أَحَن. pisar, pisotear, majar. abata-
nar, lavar la ropa.

إِجَانَّة. lavadero.

أَدَّ med. Ye. rodear. med Waw. inclinar,
encorvar, agobiar.

إِيَاد. Cualquier cosa que protege i fortalece:
como baluarte, corteza, velo: atmósfera.

أَدَّب. milagro.

أَدَّ, هَدَّ, acontecer, sobrevenir, como una desgracia.

أَدَّ desgracia.

أَدَّر. padecer hernia.

أَقْدَر. hinchado, inflado, p. ej. la barriga.

أَذَار, آذَار, آذَار. el sexto mes de los Sir-
Macedonios.

أَنْدَر. ora

أَوْ, ó, ó mas bien. = si condicional

أَوْ, أَوْ. volver atrás, volver; i tambien vol-

ver en sí (resipiscere). 2- bajar, ponerse, p. ej.
el sol. 3. venir de noche, en especial a cojer

agua. Conj. V i VIII, id.

أَوَان. El que vuelve en sí (resipiscens)

أَيَّاب. aguador.

أَيْل. camello.

أَيْد. pesado, gravoso.

أَوْد. carga, peso.

أَيْد, أَدَّ. ser fuerte, robusto. Conj. II. fortalecer, ayudar.

أَيْد, آد. fortaleza, fuerza, poder.

Apuntaciones Larra 3.22.
Anteig's first 2.204

1. de 85
 A (histor. c. 224) Luj. 1. 172 Roman. 3. 106. 94
 A lo que Mor. 323. M. R. 3. 9. 31. Cash. 1. 160. S. B. 35. 384
 A no que Plutarco 2. 31. Poem. 208
 Aburrición 3. 121
 Abra Hermos. II. XII. 798. XVIII. 484. XXIV. 575.
 Abrogar
 Academia Cal. I. 6. Luj. 2. 31. 36
 Acápite
 Abutagars 7
 Accidentado
 Acezar Epist. 112
 Accido
 Acomodado Luj. 4. 314.
 Achaguanaru Poem. 38
 Achucutads 7
 Achucutarse 7
 Abombado
 Adcción
 Achucharrar Mor. 619
 De Aore Luj. 1. 14. 9.
 aeronaute aerostático Academia para cadetes
 Afatagar
 Afipolar
 Agallones 7
 Agalla
 Aguatero Diab. Cap. 137.
 Ahu
 Ahitas.
 Ahito
 Ainas
 Ahumote
 Ajustar (con solo Luj. 1. 249.
 Ahu mofli Ahonjar
 Agérez (Ab) Luj. 3. 316. Poem. 239
 Affandque C. C. 206.
 Alma B. 1. 264
 Albricias Castell. 1. 221 Fines 5. 89.
 Accido.

a la pluma - a la bayoneta, bayoneta. etc.
 2
 Xela! V. Kala)
 Alcanior
 Almirar (V)
 Aljodrez
 Aljapullas V. fuerte.
 Altozano Mor. 1. 35^o M. R. 3. 313.
 Altopan en Trascantón, palangui
 Almuza
 Alimanisio ant. Fines 3. 320.
 Almuada
 Alfider
 Alfinique
 Alcol
 Almoshega.
 Almuacear
 Alumina
 Alverti
 Amanecer Epist. 99^o Fines XII. 77.
 Anochecer
 Anidias
 Aojada Mor. 566-603^o
 A oja, victor.
 Almatrote B. 1. 241
 Andarequear Jovell. 2. 158.
 Ania de brazos. Decha P. L. M. 229.
 Angario V. Varon. 2. 243.
 Anchar B. 1. 76 Venegas. 21^o Horm. 11. 23. 786
 Almadena
 apinarse se.
 Aprenderse
 Aprender.
 Aprision B. 1. 248.
 Apachurar Fines. C. L. 111. Fines 4. 185 Mor. 561^o
 Aripas.
 Aregar Fines 1. 326.

Apresentar. Argem. 3. 70
 (de) aposta.
 Apocar
 Aprotar.
 Apicar Firdo 4. 243. 8. 247.
 Arder Herman. II. XXI. 60. Firdo 6. 247.
 Aristolo
 Arista Boet. deas. 76.
 Arqueada Epist. 109 - 418 / Firdo 8. 53 M. Exp. 1. 177.
 Arqueada. Castil. I. 229 Argem. 2. 55
 Arquiter
 Aracacha
 Arrebiatar Fruct. C.C.R. 53.
 Arremuescos C.C. 187.
 Arria C.C. 229. Luj. 1. 159.
 Aguja de arria. Dulame 6. 323. Fruct. C.P. 138.
 Arriar - id. 6. 261. Fruct. C.C.R. 291 Luj. 1. 199.
 Arrollar Fou. I. 91.
 Arremueco Ant.
 Arrumbe. Mem. Agui. 2. 342 / Report. Amer. I. 26.
 Arrunchar Luj. 1. 181
 atarraya ant.
 Atiburrar
 Atand
 Atenos Saav. E. 1. 381
 Asolar
 Aunche
 Aujero Poem. 107
 Auja Poem. 277 - Firdo 8. 11.
 Aujas (carne)
 Avenaria / plom. Belle gr. 46. Firdo 1. 189.
 Avenajar
 Avichucho Guante. 1. 37. Flor. Pol. 474 ¿Qué es hombre? Un avichucho
 De complexion delicada
 Que no no sirve de nada,
 Pero no priva de mucho.
 Azar Firdo 9. 32. 16. 181. 183
 Azarar. Poem. 307. 447 M.R. 3. 255. 5 d. B. 53. P. Leon de Arroyal (Bill. tele.
 de Uru. 2. 7
 Lib. pag. 34)
 Azapan rubi

Al medio palo
 Amarras
 Almasandria = tahona.
 Amen que - Gil B. 316. Breb. 1.7. 69. Mor. 405-
 Al ojo visto
 Aponevris
 Arcedian y
 Arcediano Mariana 2.97 - Diablo Coj. 89. Mor. 387~601-
 Arrevesado Isla 70~123 - Mor. 569~Rom. Hist. 14.
 Atariar
 A tiro de cañon.
 Avendajar.
 Et un tiempo Gil B. 96. 254. Poem. 80~253, 343, 150r Herrer. Hist. 16.
 Aus!
 Afueras. (f)
 Agujero = alfilerero.
 Arretranca C.C. 227.
 Ativas = cativas
 Al sello = U. Luj. 4. 106. / J. 51. Sta. For. Cam. Prof. XXXVII. Falso 3.135. / Luj. 3.83.
 Atejo. C.C. 227.
 Amadorante.
 Alguaitar
 Amaisteis.
 Arote. C.C. 222.
 Andar (conj.)
 Achote.
 Apretar.
 Anogar.
 Aserruchar.
 Alegar = disputar.
 Achicar.
 Apagar el mechero. Rojas. 1780
 Algo de mejor.

Alrado
 Arriendas = lupenas.
 Arebato.
 Akombado
 Algotro.
 A rods Hor. Pol. 474. Bret. Dev. 189.
 Agriera.
 Almofej Lope 60. Cast. Luj. 2.143.
 Acia
 Arancado
 Airado Falso 8.214.
 Al piejuntillas Falso XI 282 Briton. 129
 Arretranca Falso 12.332.
 Añinar Luj. 2. 106.
 Ascondor. Luj. 2.157.
 A fuerza. Luj. 2.241. Mor. 386³ Novell. 7.81 Quin. 76. Luj. 4.255.
 Alolar. Luj. 2.586.
 Alpargate. Burgin. 82
 As. lar.
 A la vez. M.R. 1.124
 Al eterno Gran. 3.420~577
 Apretar las empujaderas.
 Acompañado = atarjea
 Alabrastaral.
 Alar = acera.
 Atirillotar = alechugar.
 Algora.
 Aruscar Gil B. 141.
 Azulejo = Morcella

Balanstae Catál. de la Armada. 50

Bacenilla Firs 4.122

Bagre

Balbucear C.C.R. 64.

Barajo Firs 1.99.104.

Barajuste Poem. 103

Batugues

Baúl Firs 2.87.16.179.

Beaterio Firs 241

Bebeco

Beldique

Batiburrillo Fern. Cab. Cund. de Cost. 1. 10^{al fin de libro.}

Billamarguin Villan. Feb. 326

Birones.

Birria

Bodoguera Firs 8.171 Larra 3.12 Soliz. 224

Bocarada Villanueva. Carter 58 Grueba. C.C. 65. Hardy.

Bocina Firs 4.335.352 M.R. 2.145

Bofo Inarte. 1.25. Amb. Mor. 24. Bot. Desv. 12

Bola Bot. Desv. 199.

Bollo Grueba. C.C.R. 101. Mor. 429

Botarate Gil B. 498. Ochoa 195 Rivas. Feb. 197.

Bozal Argens. 2.164

Budin

Bucear

Busaia

Busaniquas

Botelleria Mor. 366

Bracelote Rioja 180. Lind. 9.

Bretonica Gil B. 60.

Bunde

Barbuquejo

Beneficente

Borona Poem. 389

Blancusco Mor. 341 Mor. Typ. 1.199.

Boquel Firs 8.173

Bautismo.

Bajo el mismo pie. Gil B. 77.320

Baguano.

Bautismo Bot. 1.71 Firs 8.256.

Berbeci = Bejui. Bejin

Bestion

Biche = verde = enteco, en leche Halb. Gr. Moq. 25.

Bijano

Biscorneta Epist. 155

Bojote

Boqueta

Boguia blanco (flos)

Bordo Poem. 290. Gil B. 411.

Borgia Ochoa. L.M. 200

Bouquet. C.C. 160 Rioja 180.

~~Boral~~ Brevete (ant) membete.

Brindas. Lovell. 2.158.

Burear.

Butaque (da Prasa)

El burro ad el ante = el ruin etc.

Boquilla = Tudel.

Breton = V. Honora Agri. 2.75. = Pimpolls.

~~Bramid~~ = granit.

4
Bien o mal dado

Bien o mal geniado.

Blondo Pense pag. 318³

Botado Quiv. Entrep. 55

Basquiña

Barbuzuejo.

Baguano.

* Botarata Prioste. 7.352 Fructa. C.C. 324. Finsp 5. 236. Mor. 606²

Beneficente. Mensaj. 115. ed. 3.

Busaca

Balance.

Biche.

Barrial.

Borona.

Boriachin.

Buscanigual.

Blancureco Herman. 11. v. 57 p. 859. Repúbl. ^{país} 523 al fin

Barnizar

Butagamba.

Brisero.

Bandijed.

Brazada (ant.)

Botado Firdo 4.254.

Bureas. Eng. 3. 173.

Bato.

Bajo este punto de vista Jovell. 7. 96.

Bimelo.

Bandeja Moro Exp. ^{2.117.} 1.25. Farina.

Bandada Prioste 7. 204. M. R. Lib. Nín. 44.

En barbecho. Herman. 11. v. 57 p. 859. Repúbl. ^{país} 523 al fin

Barrile. Hem. Ag. ~~7. 3.1.~~ 3.1. Fern. Caball. 91a. 318.
2.300

Canas Capm. 7. IV 382
Cabrestear Gil Bl. 434. C.C. 209. Quij. 1. 170.

Cabra = Brocha.

Cacao (pedir)

Cacagual.

Cacorro

Cachaco Argens. 2. 99.

Cacha

Cabestrear

Cacho Mor. XII. p. 13. 445. Poem. 54. 69. Herm. II. 108. X. 467. Mist. 3. 154
Capm. 405.

Cachumbo

Cachija

Cachifo

Calandraco

Cangrona

Cangruna

Cáncer. Revis. Ed. 11-

Camapé Gort. 2. 85~

Canogía Castil. 2. 278. Mist. 3. 239.

Calungo Poem. 473. Firs. 2. 277

Calanchin Mist. 3. 37.

Calor (f.) Firs. 2. 262.

Calciillas Fucha C.C. 97. Firs. 1. 18. Mist. 3. 47. Quij. 3. 23.

Cancañar.

Candelejon

Cagalera

Canuto Fuch. C.C. 96. 297. Valt. Sig. 4.

Canillera

Cantido

Capa de cow

Carachas

Carrear Capm. 128.

Carie

Capacho

Carátula Bret. Deso. 257. Sela 920. Firs. 161. Quij. 3. 125.

Es capaz que cometen

Carcamo P. del Cid. 570. Epist. 24~

Cartucho Briton. I. 71. Deso. 176. Briton. I. 346. Harty. 298-300

Carcular

Carlanga. Carleta. gr. Hely.

Carrelito

Carraca

Carianchozo

Carraos V. Ramplon.

Carreta

Carreton

Carriel Flo. 343. Sava. R. L. 22.

Carrión

Capar

Cari que me voy.

Castienda

Caspicias

Casumba Masaniel. 1. 51. 185

Catear

Catire Penn. 71. Fucha C.C. 331. Firs. XI. 248. Jan. R. 173

Catupo

Cazucheta.

Caer en cuenta. Epist. 108. Sava. P. L. 11. 534. Quij. 2. 109. 155. 13.

Casa = Gil B. 200. Quij. 2. 89. 3. 282

Cada nada.

Canalizar. Fuch. 1. 160. 382. Un Proter, un Vertuno, que se muda en diferentes formas cada rato.

Calor, chepar = cachifollar. (Baltenera. Bom. lib. XII.)

Calunia.

Calonarias. Equilaz Sig. Bom. 45

Calrones. C.C. 222.

Caminado

Canos.

Canuson. /

Catalmica.

Cantada halda, halbada.

Canuto

Canutillo.

Can

Capar. Isla 93.
Caramanchel. Jov. I. 86. Fines 6. 183. Clemen. 51. Luj. 1. 172/2. 214.
Catear. Ochoa. P. d. M. 174. - Rem. 487. - Friarte. I. 100. Mor. 562.
Cebuno
Celebro. Fines XI. 50. Luj. 3. 112. 355
Centillo. Cer. 218. Fines 6. 171. Cer. 213.
Cernidor. Y. Lico. Palomilla.
Cernir. Bello. Fr. 183. Epist. 165. Fines X. 17.
Centura
Cascoro.
Celebre
Coaligar. M. R. 4-248.
Cv
Cien. P. d. M. 60.
Cien. Ochoa. P. d. M. 193. Expromed. 172. Luj. 1. 50. 3. 415. B. d. M. 1. 272
Ciéntaga. P. d. M. 22. 123. 193.
Ciempies (ant.)
Cercuito.
Circunstancia
Cuzuela
Cisne. Luj. 1. 255.
Cist. H. C. C. 224.
Clavo.
Colchago.
Coca. Mor. 569.
Cobija. Mist. 2. 318.
Colear
Colega
Coloto. Friarte. I. 18. Villan. Car. Fr. 166.
Coletudo
Compadre. Fructu. C. P. 341. V. Lico. D. d. M.
Colgandejo. Mora. Ley. 242.
Concertado
Confecionar. Cald. 4. 621.
Conculga. con. r. de m. p.
Conclau.
(De) contado. S. a. v. 8. 2. 4. Fines 4. 222. Luj. 2. 171. 358. Saman 31.
Conculis
Cogli = tino
Baralt. H. A. 219
Sipor vano y gravosa
Alguna dase i puelle te importuna,
Sin hacer otra cosa,
Quitale la racion y dile: ay una;
Que es un medio probado
Para verla estinguir de contado.

Conversador
Contracarrida. Luj. 4. 391.
Contradecir
Convoy. C. C. 196.
Convejo
Coraza. P. d. M. 306. C. C. 206.
Cormillo
Cornalina
Coroto. Ochoa. P. d. M. 31. Mor. 338. 341. 3. Fructu. C. V. M. 106.
Corderio. C. C. 225.
Coser
Coser. P. d. M. 39. 329. Mist. 3. 47. Fines 1. 145. Epist. 53. 111. B. d. M. 290.
Rivad. Fructu. 186. Argens. 2. 62.
Corca. metalica
Cornijal
Correista. Epist. 188. Fines XII. 320. Mist. 4. 83.
Corronca.
A costillas. V. G. B. 73.
Coger el guiso.
Cogiende
Comelon. Ochoa. P. d. M. 228.
Comer leche.
Cresta
Creston.
Comience. Cer. 176. Felip. Par. 8. 61.
Confuturia. Ochoa. P. d. M. 187.
Concl. Uad. Jovell. 184.
M. R. 4. 80.
Contraproducente. Salir el tiro por la culata.
Corneta piston
Cucurucha. (cima)
Cosiatá
Cuy. das (pasar.) Isla 94. Cer. 681.
Contradecir. Leon. 1. 104.
Colear o algunos.
Bristos. Res. de Col. pag. 43. Mor. 604.

Cuba = tato

Cuadros de 120.

Cuácaras

Cuadrado Cast. 1. 301.

Cuan

En cuanto que Epist. 535

Cubilete. G. B. 54.

Cucarron

Cuecho

Cuete

Cuya

Cujis (no hay)

Culeca Brit. Diss. 9. f. 227.

Cumbiera

Cunchos

Curda...

Curpiño

Curtidos.

Curtiembre

Cualesquier cosa. Mor. 78. Diario G. pag. 1304.

Gratuito Cobras.

Contraproducente

Cozer

Cozer

Corraleja. Dice. Apr. 4. 75.

Cartulina.

Coopartidario.

Cantido

Cuadra

Pachivachre

Cuba.

Cimbronazp

Cerco = alfajia

Cinolina -

Confianza f. 60 - Quint. 9

Cargar = traer. f. 201. 40 Quint. 9.

Coger. Quij. 1. 218. 225/2. 114. 442. 454/3. 142

Con to. Quij. 3. 29.

Cimentat. Gaur. 7. 156

Cinturon = agujeta

Cartulon Mor. 606

Cuadruple.

Constumbre.

Coger = tirar. f. 60. C. L. 188

Cenizo

Cabretilla

Clethle

Costurero.

Cordel. Briton F. 185-190

Cidre Villanueva Vida. 2. 307

Cobras Mariana Quij. 4. 125. Mariana 1. 347

Cantadura de nido - nido nuevo Quintana 3. 130. Dice. Vijo. Myrre.

Convinencia. Hermos. Jacob. 3. 83.

Cigarrera = Petaca

Caedizo = Saledizo Colgadizo.

Coaligarse.

Cudo = arpillera V. fardo.

Colerina.

Competis Cal. Aut. 4. 125

Cubilete.

Chácara

Chafar

Chaguala (bis) Guj. 3. 170

Chajua Leon. 1. 77.

Chalan Blanc. 2. 264. Srian. 1. 54. Ques. 4. 254.

Chalanear

Chamba

Changletas Lovell. I. 93.

Chapa Poem 313 Hermos. Il. 1. 110. Mist. 1. 296. Fide 7. 142 Guj. 2. 54.

Chapalanza

Chapatear.

Chapin

Chapurrear Firo 4. 226. Mor. 388³

Charol bandipa

Charrascal

Cheque Ochoa P. L. M. 302.

Chib^{Comero. Isl. 2. 51.} Fructa. C. P. 136

Chicote Ochoa P. L. M. 432.

Christear

Chichagü

Chimbo Harfent. prot. a' Baralt.

China Ochoa. P. L. y M. 81. Capmany 646. Lovell. 4. 330. Bret. 2. 215

Chincharo

Chinchomazo Ques. B. V. 279

Chingarse

Chino Firo XII. 184.

Chiquitin Ochoa 529. Fructa. C. C. R. 95. 102. C. P. 122.

Chiriquitin Mor. 565

Chiras Rom. Hist. 210.

Chipa. C. Cat. 224.

Chirimboles.

Chirinsla

Chiriádera

Chiriado

^{Chirriar.} Chiriquis

Chirrión Mor. 567

Chispa ^{pejorata.}

Chispers = pilonero. paradisero.

Chócolo

Chocorueta

Choletas ^{Fructa.} C. P. 82

Chontal

Chorlo Firo 5. 234. Mor. 385³

Chucua

Chugla Tit B. 21. Morat. 361

Chulo

Chupas p.^a uerdas

Chipete eda. Briton I. 174.

Churria

Churum de la Fructa. C. C. R. 212

Chorote.

Chamiza = Chamarasca.

Chaquear el feno.

Chanchiral.

Chibera.

Chunchillos. Chunchillo u halla en el Vocabulario de Caballero.

^{Chiste. Yema. tech.}

Chispite (dar en el) Menej. pag. 71. col. 3.

~~Chile.~~

Chagues(en).

Chimbila'

Chircal

Chircalens.

Chapeton

Chinche Herr. Agr. 2.401.

Chicharron-caballo.

Chicora.

Chopo. prueba. C.C. 189. 195. 326.

Chéchore

Chirrias

Churrusco.

Chiribital.

Chocolate engrano.

Chisporeteas Bello P. 272

Chiltra.

Chicana. Argos. 3.86.

Chirle Mor. 426~

Chiribital. Mor. 561-

Chirle Mor. 601-

Chueco.

Chite(pero) chuecho. La - Yaceos.

Chisa roquilla (2.)

Chircal

Chircalens. Fr. Catol. Rel. 223

Daca = apelar.

Damazana

De ahí = después

Cuatro guetas, plumas.

De apostrofa Epist. 8. Luj. 2. 175/3. 67.

Haber de menester.

De adrede Poem. 162. Epist. 85. Sila. 94. Argem. 11. 99. Buzgint. 36.

De corrido. Luj. 2. 93.

De desveras Poem. 59. 175. Luj. 4. 107. 12. 66. 72.

De por fuerza. Luj. 2. 2. Mor. 381³

De en par en par Poem. 41. 43. 135. Fars. 5. 163. X. 1. 234. Cerv. 140. ^{4. 145. 6. 356} Despacioso Poem. 175. 132. 143. 153. 529. 130. Fars. 3. 291.

Luj. 2. 19.

De gratis Broc. Desv. 2. 69.

De por buenas Mor. 562. 372.

De golpe Capmany 406

De por sí. Luj. 2. 394. 433.

Dejar en pañales

Delantar Trucha. C.C.R. 87. Mor. Exp. 1. 273. Cerv. 140.

Dementizarse

Denuncio (aut.)

Depositos

De que Cerv. X. 410.

De repigote (estas)

Desaritado Toveh. 2. 97.

Desarrijas Poem. 43. 237. Fars. 7. 139.

Desboronar ^{Gran. H. 97.} Toveh. 2. 164. Mist. 1. 1X. Rom. Hist. 387.

Descocer Broc. Desv. 2. Fars. 7. Fars. 8. 115. Mor. 378³

Descrictar

Descajaringado. Ochoa. P. L. M. 128. Fars. 4. 331.

Desecho. Poem. 78. M. R. 359.

De segundos.

Desdientado.

Desentejar

Desgano Mist. 1. 51. 3. 560. Don. Cabell.

Desganarse. Broc. 1. 41. M. R. 3. 196. Trucha. C.C.R. 118. C. V. M. 31. Mor. 562. Samaniego 46.

Desharapado. Gil B. 454. Masaniello. 54

Desinteria

Desjartarse

Desgarretado Poem. 151. Mor. 106²

Desollamar.

^{4. 145. 6. 356} Despacioso Poem. 175. 132. 143. 153. 529. 130. Fars. 3. 291. ^{4. 145. 6. 356} Sans. B. 2. 167. 316. Fars. 4. 155. Mor. Poem. 157. 192.

Despichar.

Destornillar. Ochoa. P. L. M. 128.

Desporrondigar

~~Destornillar~~ Flor. 378.

Diferencia.

Dintel (Res. Col. 243) Riga. 7. Cald. Ant. 2. 255. Gil B. 80. Ochoa. P. L. M. 128. Toveh. 1. 90. Lista 159. Cald. 2. 1. 153. Fars. XII. 49. Argem. 3. 125. Fars. R. 131. 141. ^{4. 145. 6. 356}

Diplomata.

Disipela.

Divorcio - Hartz. 463.

Dulcora.

Dícora. Prensa pag. 363⁴

De por junto. C. C. 220

De por buenad.

Detall.

De para arriba. Dian. 1324⁴

Destajar Flor. 17.

Descabuyarse. Mend. 142. Mist. 2. 123. 124. Lucio. Fars. 43.

Duro (hablar)

Demontre. Trucha. C.C.R. 298. 310. - C.C. 17.

Desahuciar. Cald. Ant. 2. 208. Con. 2. 480.

La dueño.

Dragonar
Escado

Desde fueba. C.C. 336. Gran. I. 71^o

Desleir (conj.)

Doler (conj.)

Descollar (conj.)

Desmembrar. Gran. 161^o

De corrido Gran. I. 81^o Luj. 2. 93.

De seguido. Yovell. 3. 144

Dispensa. Gran. I. 89^o

Desvolcanar.

Despacios. ello. 352. Fern. Cab. Via 299. 280.

Desicorhador.

Descahalandrado.

Derrengar. Poem. 62^o Burguill. 24

Desatado

Despavescaderas. Alarcon. 1. 121

Desespumar. fueba. C. ~~111~~. 383. Ochoa Vig. 67.

Donde = Yo quisiera que tú vayas donde él. (El Lib. del. Estu.)

Dienton.

Desde ab eterno.

Daber de. Lope Burguill. 18. Cer. 69^o

Deshojar. = pelar, descascar.

Derrengar. Firs 4. 217.

Desapercibido. Firs 5. 191. Gran. H. 53^o

De a caballo. Luj. 1. 127.

Duro = alto. Luj. 3. 128.

Desprober. Taur. 7. 178.

Dor y dor = Portante.

¿Donde me vis' en la pista?

¿Dónde me prestas' cuatro pesos?

Disociar. Solis. 46^o

Dar cuenta con. Yovell. 2. 110.

Desaprovecho.

Dignarse de. Yovell. 7. 65.

Disparejo.

Doler de Villan. Cort. 131.

estar de dema.

Despropiar.

Desmembrar.

Desat. Briton I. 202

Derivar de. ello. 357.

Ferreooble M. R. 3.

Dar a breve

Diabético.

Derivis.

Desatamar. Sahomari.

Deschabetado.

Descotarse. Ochoa P. L. m. 256

©Biblioteca Nacional de Colombia

Estilla Burguil 171.

Espero.

Esperancarde. Castill. 1.81.

Espias fiso. 2.13. Mor. 396-

Espuclago. Gil B. 3.20.

Espuecas. Esprom. 169. Poem. 26~180~182~261~P. Esp. 2.125.

Estalactita.

Evacion (dar.) C.C. 249

Estampida ^{poem} 350~374 - 97~ Mor. Esp. 1.245.

Estantillo Capmany 31. Quij. 1.109.

Estilar

Estribera (ant.)

Etiopie

Expelotar.

Estilla Quij. 1.46. Mosarido 1.63

En tanto.

Esquilencia Her. Agr. 3. 555.

Esquilmar (ant.)

Empuntarbas. Mor. 396³

Esque Castill. 1.356 F. Oras. 1.33.

Exofago.

Encomienda. - conducta. ^{recajo} ~~negals~~.

Egida

Exequiel.

Eduviges.

Enchamarar.

Enjerido.

Estrombon.

Encalambrado C.C. 212

Espondingare

Evacion Hermosilla Jacob. 3. 158-190

Estategia

Empicarde. ant. Castill. 1.433.

Erras.

Empedras.

Escantillon (ant.)

Esque = diggue.

Enchanguelato.

Esquilencia.

Encurrucarde.

Embolatado

Enucar.

Expabiladeras

Exparramar

Esperdiga

Espichar.

Estaras

Especies. Epist. 227~

Engreppes

Excheper.

Egoismo

Egoista.

Entidas.

Espeña de gallo. espolon.

En mula. fiso 1. 138/7. 171. 180/8. 330. Quij. 1. 66. 79. 168

Entrare de monja. V. mure

Emburejar de Mor. 562~

Eminente Poem 471~ Mor. 134 Mor. 562~ Lema 3. 33. Quij. 1. 148

M. R. 3. 332.

Esprintado Biblia 2. 497~

En artar la aguja Quij. 1. 331.

Ephuror. Prenda 24 de Sept.

Engarullas y. barullo.

Etribo de pinto = pile

Fa / farda
Fachendoso.
Farrago
Fatucho.
Fibra Morat. 158. Brech. 1.37.
Fefere Gil B. 262. Mist. 2.70.
Festinar. V. Dic. s.v. madurar.

Fisto o pisto -

Flato. Fovell. 1.79.

Florcar Epist. 419. ~ Gran 2. 104. ~ Leon 2. 134. ~ Igl. 2. 122. ~ M. R. 2. 80.

Flota Breton 1. 2. 7. 8. ~ iarte. 1. 23.

Flotante Poem 168. ~ Brech. 1. 6.

Flotar - Ochoa. P. d. M. 117.

Floro 1. 104. / 7. 335. / 6. 16. / 12. 46. ~ Glarcon 2. 326

Foja

Fortuito

Fosforo Larro 3. 29.

Fregar = mear.

Fondio Fern. Cast. Alem. 2.

Fuete Mor. 406. ~ Mdo. 351. 360

Fulero fino x. 379.

Fundamento

Fundillo. Maury 165.

Furruca

Fuste

Fustillo

Fiar. Cast. 2. 85.

Fomalota = cimbra. V. Alb. Cp. Mij. 28

Friega C. Cont. 222.

Frijas. Griy. 2. 111. ~ Riosa 176

Fulminante.

Futrido

Fulla.

Feriar. Griy. 2. 114.

Flanco. Mor. Exp. 1. 39. 54.

Foguesse / caballo

Fomento.

Fondeforamina = fuente ascendente o pozasterioma.

Falla = galta Acad. 11^a.

Funes = farolero. Camasquina

Fetiquismo = Petichismo

Federare,

Gabinete
 Galembó
 Gamonal *Diano G. 595.*
 Ganapierde *Epist. 217*
 Garlen
 Garado *Poem. 207*
 Garra
 Garrote
 Gavera *Poem. 248* *Finzo 2, 221* *Cándida leche pura de Amalthia!*
 Góngora R. 110 *O may hermosa y dulce Galatea,*
 Que entre los miembros de la enceda helada
 (Rope, Cant. de Polifemo.)
 Garapera *Bolt. Desv. 65. Cuarta 1. 42.*
 Garapo *G. B. 262. Corp. 191*
 Gentrío *Carvaj. Salin 83.*
 Getrúdis
 Golosa
 Gorra *V. Carrillera. Salin*
 Grabiel
 Grampa
 Gratiuets.
 Griña
 Guabino
 Guando *M. R. B. 262. Luj. I. 221. Moro Exp. 1. 205*
 Guanton *Moro Exp. 1. 274.*
 Guardameci. *Delosa P. L. M. 202. Romanc. B. 2. 192*
 Guargüero *Ort. Desv. 117.*
 Guasanga
 Guchubó.
 Guetfo.
 Guia
 Gurbia. *Karpt. 431. Cienfuegos*
 Gurruminio.

Guaricha.
 Guarante
 Garlancha = Laya.
 Golosa.
 Güero (coger) *Chorri 16.*
 Goterear.
 Guardabrisa.
 Gente. *Luj. B. 327. 410.*
 Gunar (fr.) *Leon. P. 26.*
 Garapheps.
 Giro - adj. ant.
 Gancho = horquilla *Gil y Zárate 352*
 Gorgon Hornigou.
~~G...~~

Harpisada Fizz. 1. 309.

Habemos mas de cuatros. Luj. 1. ccclx. Gran. 1. 7. Rivad. Cosm. 348~

Hacerse un deber

Hacer de cuenta illuk. 3. 245. Towell. 1. 85. Gran. 1. 15. Fines 5. 247 y Luj.
Luj. 1. 61/3. 84. 140. Argent. 1. 38/3. 117.

Hachazo

Hebetado

Heliotropio Saav. Jy. 436.

Hendija Bret. Des. 77.

Hasta no fil B. 251. Luj. 3. 414. Des. 7. 31. 5. 255. M. R. 1. 123~
Luj. 8. 93.

Hendis

Higo terno

Hipógrifo

Hogar

Hoja suelta Cadalso 60.

Hondanada Luj. 2. 33

Horcar,

Hormar

Horras.

Hospicio Bret. Ded. 259.

Hospiciante Echou P. Lm. 550. Bret. 2. 473~1. 152. Loma. 3. 67.

Huéspede.

Huevo de Juanda. Cald. 1. 197~

Heterodoxo

Hipodriomo.

Humadera Poem. 397~Gran. 73~

Hebetado

Hebetado

Huraco v. Huracas. Horaco. Fines 8. 362.

Humar.

Hojalora

Histerico

Hectara

Herras. Quos. 1. 227~

Hollar.

Herner.

Hola! (ant.)

Hacerse enter.

Hi de pucha. Fines 6. 216.

Herpes. Bret. Des. 69.

Heroína.

Hilanda. Luj. 1. 16

Holaje

Hacerse desfogar.

Hurgo. Cald. 4. 414.

Huon fibro N. encasado

Herete = ferrete.

Hormiguero Lomiguillo.

Habilidoso p. v. And.

Herranza = herradero.

Novel. 52^o Tirso. 4. 73. Argens. 1. 48
Impetrus Rom. Hist. 320. Ponsa n.º 264. 1.º 3.º

Incrucijado

Endormia

Influencias Ponsa n.º 264, 1.º 2.º Larra 3. 79.

Infrascripto / el que habla

Inferis una fenda

Ingrimo Poem 445-479^o

Injundia Brit. Desv. 11. Leon. 2. 226. Rioja. 159. Giron. 1. 296^o

Intervalo

Inviernada Pdm 108^o

Espepacuara

Irse al zurrullo.

Ingente ant.

Indino. Frucha. C. C. B. 87.

Jesus credo.

Ir á templar

Ir al zurrullo

Injectado Linj. 3. 384.

Invento Argens. 3. 123

Indilgar.

Ingriar

Interregno = intervalo.

Inopicioso -

Indilgar Epist. 15

~~Kepix~~ = Képis.

Taguar
Tatudo
Talar / con un palo.
Techo
Tefectura y
Tefectura.
Teton

Ticaco
Tintearse. Dues. 1. 104. 129-

Tuagar. Breb. 1. 133-

Tuaguir

Tubilado

Tubilard

Tugon. Toult. 1. 93.

Tuma.

Tulope (dar.

Novellito. 507- Mor. Exp. 1. 36.
Crestes y Pilas querian morir el uno por el otro,
o ambos juntos. (Rivus. Com. 1. Aquat. lib. IV. cap. VI)

untor. Mariana. 2. 207- Mor. 601-
Destino cauce y Quero ambas riberas,
Y asombro a Portugal con mis banderas.
(Valbuena Bom. lib. I)

La
Tuagara = Mejoja.

Tuflingis

La alarma

La almisbas. Poem. 483~

La Magnifica

Lambers

Lamina

Lamparazo

Lampara 1

Lanzazo Poem. 84~ Gran. 1. 223~

Land

Lechero

Senators Herm. Pl. XI. 147. XXIII. 149.

Ler

Liana

Libro de reso

Locho fino 4. 143 **7aheno**. Jaro.

Locho Calb. 1. 246. fino 1. 171. Guj. 1. 69.

~~Lo~~ Liendra. Herm. Agr. 525

Lacena

Longaminidad.

Lacre (color.)

Legajos.

Lapo = chisquete.

Levanta un plano de cosa no es, itente

Licorera. pasapasa

Limo = limero -

Limpion

Liendra Gran. H. 95

Lover pepinos.

- Macollas*
Macon
Mácula Gran. I. 5.
Macuncio
Macchuante
Madreselva
Madrastra Rom. de Fern. 2. 302.
Magnífica Gil B. 460 Epit. 252
Magué
Malcriades
Maletera Gil B. 3.
Mal haya Bret. 1. 106. Espronc. 246. C.C. 208. ^{7. 157.} ^{7. 167.} ^{7. 167.}
Malvisco
Mamáel
Mana = maná
Mana = manantial
Mandur una piedra
Manito
Maraca
Mano de obra
Maroma F. Oriarte 1. 96. Solis 249
Marron V. Diablos cog. 15.
Marrulla
Maturanga
Mascujear
Mecha
Medio ad. Ochoa P.d.M. 462. Quint. 2. 72. Cerv. 162
Medula
Mantención Llena. 3. 18. Jon. Hartz. *Mano de obra* 294
Maraca = Modrego
Misobunfi Sicilia 3. 90
Melga
Melizor
Méndigo
Mensal
Mensuración
Menudencias
Meregildo
Morquino Quint. 273.
Mextiza
Metamórfosis
Meterre de mone Morat. XVIII. Fuso XII. 150 Bruto 94
Miles (adj.) Espronc. 169.
Misia Cerv. X. 243. 97. Fuso 7. 219.
Mocho C.C. 188
Mogolla
Mogolla ^{cobernula} Quij. 3. 152.
Mohosera Henrera Agr. 1. 2169.
Mollezon (H. Mollejon.) Lues. Interp. 47~48
Monenillo Mor. 540~
Mono. Schiller 5.
Montar V. Encapar.
Montonera Forno I. III. Moncada. 134. Marzina. 2. 135. M.R. 4. 35.
Mortaco
Morona Fuso 6. 181.
Moscarron Henr. Agr.
Moscorrojo
Mucura Ochoa. P.d.M. 180

Mucharejo
 Mucho hambre.
 Muchacha
 Muchenda
 Muérganos. Friarte 1.75
 Musolina Mora Ley. 559.
 Musgo = pardo. Mor. 601³
 Moro color
 Maca
 Manzana = nuez. Lucos. Entos. 64. Jacano. cap. III
 Manga C. Cat. 225.
 Mortalidad. Gran. 1.67
 Mermellon. Luj. 1.41.
 Marchante. C.C. 207.
 Mosco. Hermos II. XVI. 1161. Gran. 1.74.
 Maíz
 Muy amiguisimp
 Musculacion. Frisba. C.C. 385. C. Cat. 176.
 Maldecir. (Conj). Gran. 1.59
 Misa de gallo.
 Mugre. Brek. Des. 280
 Mananear. aut.
 Meter los menos a un mono.
 Manipulear.
 Morrocotudo. Frisba. C.V. M. 19.
 Matroz
 Manotada - v. manada D. wig. 154. Am. bueta

Masote
 Memorandum Fiso C. 164
 Machucar. Luj. 1.75. 161. 211
 Mandar a llamar Cerv. 619 ~ Quint. 2.72.
 Es mano de trazo.
 Monte = parus.
 Mantuada Briton 1.349.
 En mangas de camisa (en cuerpo)
 Mastie.
 Maroma Solij. 249
 Monoj (pintar) y meter ^{7. 48 494.} usado por Larra Luj.
 Manirse = buemearse. ^{Cediza}
 Meterse a fines. ^{Cediza}
 Mamo
 Maduro. Luj. H. 302.
 Mandinga
 Media media calcetines.
 Marti Mgo. Gran 1.223
 Maluco. Valb. Gr. Mij. 41

Nadiex de Morat. 322.

Necrologia

Noberto

No dar bola

No dar patada Prioste I. 40

No de jante

Noncenones.

Nina (tratom.)

Nieblina.

No mas de por que Argus. 1.22

Negar la escupetr = echar higa = faltas.

Napa Linj. ^{2. 206. 3. 415} 1.5. Fructa. C.V.M. 44

Contra -

Noco

Nudo.

Nor

Obligado Ochoa P.L.M. 186.

Obreros

Obreros V. Fer. 2.90 - Mor. 156.

Oceano

Occeno

Oido

Ojala y venga

Ojea Ochoa. P.L.M. 103. M.R. 3.201. fino 4.166.8.314. / X. 350

Quar. R. 21.

Oleo Trucha. C.P. 135.

Ojos tiernos, Aloma 2.331.

Ojos tiernos, Pem. 30⁷ 271. Cerv. 600. Hemer. 2.8⁵⁴ fino 7.68.
108 78

Ominoso

Olleta C.C. 188

Opino.

Ortodoxo Ochoa. P.L.M. 94. Balmes. Carta 163

Oscuras

Ocojs

Ortodoxia.

Odjeto.

Olan. Mist. 2.102. Friarte. 7.384. Linj. 2.25

Ojada

Ojano (hacer)

Ode.

Ocurana.

De la O.

Oreja = Adu V. Hem. R. 1.360 Desalado

Pajero (caballo.)

Pa. Trucha. C.C. 336.

Pacotilla

Pacha' Poem 141-

Pachotada Enj. 2. 66. 3. 75. 391. Mor. 385³

Paderon Poem 90^r Solis 514

Padrasto Castell. 1. 407.

Pais

Palitaria

Pan caliente Bret. 1. 151. Mor. 415

Pan cada

Panete

Panuelita

Panuelon

Papais

Paparote

Papuso

Paguste adj.

Parada (hacer la) oyo

Paragua

Paramas

Parano.

Parade. Poem 59^r Epist. 47^r

Paranda = Zahora.

Partido

Parturienta Bret. 2. 473.

Parveni

Pasable

Pasarla

Pasero. Poem 137. Trucha. C.V.M. 141.

Pado.

Platanera = platanar o platanal.

Perdidoz. = Perdidiz

Panta = falsilla.

Pastorejo Cald. 1. 202^r Castell. 1. 291.

Patas. Mor. 375 599^r

Paton

Patoncar Mor. 344-

Paluletas

Pavana fimo 5. 121. Mor. Exp. 1. 394.

Pechuga

Pechugon

Pecacear Mor. 366-

Pegadura

Piniilla = Pene, machete.

Pela V. Solon.

Pelado Enj. 3. 306.

Pelarse Mor. 425^r

Pelisco

Pelo (del reloj)

Peltrecho

Pempans.

Pentagrama

Peon

Pepa. Bret. 1. 62^r Leon. 1. 116. Cald. Aut. 4. 125. Gran. 4. ⁵⁵~~56~~

Pepaso

Pepito Dist. Cj. 31.

Percala Ochoa. P.H.M. 155. Bret. Dec. 68. (Montalvan.)

Perdiguero

Perica

Periquela. Bret. 1. 151^r Mor. Exp. 2. 49.

Perrera

Pepite

Perso

Porque si un hombre está rico,
Dígan que ha sido ladrón
Para venir a adquirirlo;
Si se viste mal, que espere;
Si se viste bien, que es miigo.

Puma del gineo = canva canba.
 Presidencia = presidente.
 Piacito.
 Persinarte Fins. 4. 143.
 Pesetre Fines. c. c. 59. ~~Sancho~~ Fern. Cal. Mol. 2. 67.
 Peste epist. 109. ~~Diab.~~ Cap. 108.
 Petagucas.
 Picadura de cubba Poem. 253.
 Piquetas Ochoa P.L.M. 345. Gran. 1. 75. Sam. 46.
 Pichicato Pichos cegajores.
 Petipisacillo. 317.
 Pie. Ochoa. P.L.M. 175. = coque rampollo.
 W. Holon.
 Pemas del freno.
 Pises.
 Pilatuna.
 Pijero.
 Pijo = Garito Gajepor.
~~Pipolo~~ Pipida.
 Pipiripao.
 Pisco Ochoa P.L.M. 187. Gil Bl. 375. Fins. 8. 62.
 Pispo.
 Pistoleta. Lope. Milagros. 18.
 Pisto o fisto Mor. 366. Fins. X. 346.
 Planta, plantajila. Gil B. 141. Poem. 208. 69. 121. Fins. 6. 248.
 Guij. j. 216. 3. 412. ~~Arg.~~ 1. 29. Quint. 2. 3. 20. Rom. Hist. 211. ~~Isaia~~ 2. 238.
 Plata Mist. 1. 123. C.C. 1. 207. Fins. X. 47.
 Platal.
 Platado.
 Platon. Mor. 468. Ceru. 138.
 Plasma. Bect. 1. 93.
 Policia. Ochoa P.L.M. 249.
 Pila = fuente.

Pontificar. Masenide. 1. 217.
 Poblar. Fins. 2. 260.
 Poceta.
 Poliglota.
 Polvadera Poem. 33. 56. Fins. 6. 216. 7. 160. Guij. 1. 202.
 Polvorero Becton. 1. 305. ~~Valb.~~ G. Mij. 86.
 Poner tierra de por medio. Diab. Coj. 65. Ceru. 115.
 "Poderosa es el vicio de la sensualidad la fuerza de la ocasion, y para librarse de ella conviene que entre de por medio la fuerza del desengaño." (Baltasar Rom. lib. II. algaría.)
 Poncho Gil B. 54. ~~Mor~~ Exp. 2. 119.
 Popelina.
 Pontones.
 Popocho.
 Por la, fulmar. Guij. 2. 14.
 Pormemorizar. Tanguis. 2.
 Portamoneda.
 Portafolio.
 Ceruaj. Salom. 15.
 Por pocos. Priarte. 1. 40. Mor. 347. Flor. Polig. 378. Guij. 1. 11.
 Por lo pronto. Por de pronto. M. R. 2. 109.
 Potero Cast. 1. 183. Flor. 214. Fins. 2. 150. Guij. 1. 208.
 Pozuelo Lana. 3. 43. Quen. P.L. 509. Solij. 247.
 Presidario Mor. XVI.
 Prespectiva.
 Prestar Lava. 3. 13.
 Prestillo Maury. 167.
 Provido. Argens. 2. 176. 3. 75. Cald. Aut. 4. 137. Bect. Teds. 39. 274. 236.
 Fins. XII. 235. ~~Argens~~ R. 37. 103. Saav. E. 1. 244.
 Procomunal Ochoa P.L.M. 267. Balmy, Cast. 289.
 Prudenciarse Guij. 3. 100. 151. Silenciarse.
 Picho.
 Pampalinada.
 Pueblada.
 Pulguero.
 Puntero Saav. E. 66. 69. 78. Villan. Jol. 1. Fins. 8. 128.
 Puno (aut).
 Postema. Fins. 8. 269. Becton. 43.

Piedra de moler chocolate = Meta
Producido.
Proven. L. P. 1000

Pulla ó puya.

Pison Iglesias. 2. 21. Egron. 204. Moro Exp. 1. 338 Lema 3. 12. Harb. 261

7 Pidrote.

Postema Heres. Agr. 3. 525.

Palto. Brek. Des. 227.

Pantufia

Pltre

Petroleo (aceite de)

Pillar = sorprender.

7 Perlán. 1. Mampislan.

7 Paso mañádra Mor. 386³ 387³

Picito.

Paráido.

Pata de banco. Frucha. C.C.R. 107. 177. C.C. 209. C.P. 382.

Peritenciana. Calo. Aut. 3. 278. 288.

Pispiria Mor. 427-

Plantano.

Prender sandola Hor. Seim. 29.

Porción y porcia.

Poblar.

Pico.

Poesma.

Pillastre

Peladero.

Polla = Polano.

Poni.

Pan y queso.

Plato soperero y trinchero

Pirico

Venezuela papel de entapiza.
México papel de tapiz.
P. Espana papel pintado.
Pulguero.
Piogero

Protergas Brek. Des. 3.

Poligamia.

Plado. Brek. Des. 52

Pichoso = pitarraso.

Por cuantos que. Mariana. 1. 147-

Por áinas

Portiguen = Villanueva II - 341. Firs 4. 238.

Piedron.

Planazo = cintazo.

Pres = pro pret.

Pirinela.

Pegastre

Preñar. Alb. Gr. Moj. 24

Presca perisdo cor.

Poveru postizo firs. XII. 154 Linj. 2. 178.

Postema firs XII. 190

Prohibir. Argens. 1. 124

Pelvor trauier Mor. 572

Penitilla = Tabagud. Chillon.

Péndula. Guain. 80.

Perihudo.

Pirique

Provisio Masanielo. 1. 26. Ochoa. Virg. 146

Prodidigitador

Puro a su padre.

Perdingula. Provisio Masanielo. 1. 29.

Partihudo. Mariana. 1. 281

P. quitayo Sam. 1. 6

Pison Lema 3. 12.

Pastaje = pasturaje.

Quebrada Luj. 2.39. Poem 152-146-133 ~ Quint. 2.2.45.

Quedar zapatero.

Quedar de Bret. 1.145- Mor. 345 ~ Luj. 2.266.

Quejambre Bellos P. 179

Quejambroso

Quicio Palm 390-356 ~

Quimba.

Quereda Herrera Agr. 3.556, 547, 523.

¿Quienes otras personas?

Quijo. Jirsa 6.247

Quin = cachada. Carretilla Fern. Cab. Del. 2.180

Quichito. Chucho. cito

Quietismo

Quebrantar = mampresar.

Quimba = coriza.

Radiar

Rais

Rairar

> Ramada Trucha. C.C. 329. C.V.M. 67. C.C.R. 22. 295. Ochoa P.d.M. 483.

Rancharte

> Ranga ^{Pomera. gurmiero} Poem 484-475 ~ Guj. 3. 38.
C.C. 187.

> Raspon

Rayo Heron Agr. 1. 121. Fern. Pl. XI. 1808.

Rastrillar C. Ent. 177. ojo

* Reasumir Poem 42 ~ Quint. 88 p. 2. 3. Gran. 4. 409

Rebajo =

Refundirse Bret. Dux. Truch. C.C. 341

Rechinarse Morat. 324.

Regado

> Regodeon Mor. 420-621 ~ Esquilmore

Regodiente

Regodearse

> Rejo Argos. 3. 106.

Rejudo Cero. 680

Rejugado

Remojo Fido 5. 21. Novel. 69 ~ Argend. 1. 48. 63

Renta viajera

> Replantigarse Fil B. 110.

Reseda

Resolana Poem. 379

* Resumis Iriarte 1. 139.

Revancha Mor. 566

Revelar

Reverberar

Reverso

Revoltear Espronc. 238. Flor. Series. 31.

Rezanders.

Reduñarse Poem 520 ~ Hor. Agr. 1. 470.

Rial

Rols

Roseli

Rosguintero Castillo 1. 221. 447-2. 240.

Rupear Espronc. 163. Guj. 1. 53. Arg. 1. 122

Ru. dajo

Runcho.

U. rodo

Retícula.

Rodillon. Hor. Agr. 3. 530. Flor. 338

Rascarse =

Rogache.

Remeson.

Retamis.

Resist. Dos Flor. 338 ~ Castillo. 1. 296.

Recordar = despertar (trans.) V. Salva. y Flor. 283. Fido 8. 115.

Rápi. do.

Ringlete C.C. 186. Morat. 569 ~ Saav. R.L. 27.

Resoltarse.

Reducindo

Repiguete.

^w
Revolvers.

Roblon.

Rila. Cabeller.

Rematis.

Reuma.

Rasquina

Réplica

Retobo. Cotral.

Rosado = Rubican.

Randa. Argens. 2. 92.

Romano.

Represante. ~~Arg.~~ Diabl. Coj. 75

Rueda de pólvora / Diabl. Coj. 106

Reparar = separar.

Retrospectivo

Rosa Mist. 546.

Rodulfo Saav. 2. 96.

Reclen. Anw. 184

Rovillo. Breton I. 194.

Rochela. Novel. 297.

Rodachina = girandola

Rampla = rampa

Rono = rongo.

Repacionar

Repacion.

Rezedad.

Redaccion

Sacar compadres.

Sagarrera Poem. 464-473

Sabor Gil B. 139. Poem. 267. Morat. 577

Salamanguja #. 366. Caballero. Clemencia 18.

Salvadera Gil B. 93. 262. Poem. 460

Salvina

Sámul.

Sant. Padre. Gil B. 78. Quint. 52

Santuario Argem. 2.60

Saporo

Sanco

Saur

Segundas Poem 28. Luj. 1.68

Segundillo.

Sembradero Fiso B. 250. 12. 324 Poem. 496

Seminario Samaniego P. 16.

Sentada = Solapada - oración. Leon. I. 252. Privad. Conf. 1.60. Mor. Exp. 1.40

Silencio (adj.)

Silla de manos

Sincero

Sisnar = Estarcir.

Soaré

Sobandero = algebrista Luj. 3. 175.

Soberado Epist. 13. Leon. 1.63. Novel. 20

Sofaet Expro. 275.

Solar Part. IV 88. Torrell. I. 125. 128. M. R. 3. 176. Isla 92.

Soltas lagata

Redondo Acad. 11^{or}

Sombrero de pelo. Ochoa P. S. M. 261.

Sopapo Reciente está en la memoria de todos la cope
ie de conjuración de hace pocos años para sus-
tituir el sombrero hongo ó chamberg al de copa

Sopilativo alta, que ya hace ya años se usa en todo el

Sucinto mundo civilizado" (Pastor - Diaz - Italia y
Roma, pte II, § 1.)

Sutisio. Poem. 8^{or}

Sucuchs.

Suelars.

Suizos

Súpsito.

Sarco. Bang. con 25. 193. pice. Her. Arg. 3. 2.

Sute. Trucha C. C. 30. Ochoa. P. L. M. 56. Her. R. 376.

Sute = gomin.

Sorrostricas

Surumbatis. Poem. 85. 115. 169. 7. In. ante 7. 351.

Suffate. Capmany XXIII.

Suasar.

Sarten. Trucha C. C. R 300. Fiso. 5. 53.

Saleo = mantilla

Satisfaces (conj.)

Sientenla.

Sarten Novel. 200. Brula. I. 163

Sorber.

Serruchar.

Surrogar.

Soldat. Fiso 3. 220

Sotajo

Sin fletos.

Sucintamente Luj. 1. 176. 122. Mos Exp. 1. 250.

Sacudon.

Sahumar. Argens. 2. 46

Sender. Mor. 572

Saque de aguardiente, del Est. latonio. Dian. Of. núm. 1812

Sotacura. Vill. Val. 2. 350.

Si al caso.

Saltagatos.

Laos de denique Briton I. 185

Solicitud

Sal globos

Stross.

Seguramente

Habuete. Argem. 2.95
 Tabaco Lovell. I. 65.
 Tagarnia Frueba. C.C.R. 45. 120 / Quij. 3. 150
 Tallor Argem. II. 98
 Tambora C.C. I. 205
 Tan es als. Quij. 1. 169. 2. 543. / 3. 31. 364.
 Tansete Argem. II. 95.
 Tembleque
 Tere
 Tetero
 Tibulo.
 Tigra Poem 162. 56-307-375
 Tilburi
 En un tilin Broth. I. 71. Lucas. Interp. 58. M. R. 3. 196. Broth. 2. 363
 Tiguete. Gil B. 396.
 Tixerat C. Cort. 230. 231.
 Titero (hacer)
 Toilete
 Tozillo. M. R. 2. 148.
 Todo el mundo es pais. Isla 91.
 Toma. Poem 455. Frueba. C.V.M. 51.
 Tomas Donra Chaco. Chulear
 Cordelijo, cambalito.
 Tomata Frueba. C.P. 398. Fize. XII. 47. Rom. Hist. 229.
 Tomon
 Tonto.
 Topeteas
 Tornear Argem. II. 101.
 Torron (ant.) Castill. 1. 296.
 Totaro.
 A topa Tolondro

Toteas.

Tracalada Poem 461- Montalvo 14. 14

Transporte (ant.)

Tras de que.

Traste ~~Argem~~ Jaur. R. 19. Mor. 604³

Traster Gil B. 312. Broth. 1. 11- Priarte 4. 149.

Tremotiles

Trinche

Trigue C.C. 227. Trigo en raga = Alguergue.

Triguas linas Morat. 312.

514²
Troja. Poem 204. Lovell. I. 136. Jaur. R. 44.

Trompetas al Calvario V. Cagada.

Trotear Poem 39. 490-551

Truche.

Trueque

Tuavia

Tubillo.

Tubundron Mor. 571-

Tumbago.

Tunel. Broth. 2. 475.

Turipe = turum bon.

Turra.

Tuso Fize 3. 179. Fernan. Caballero. Clemencia 9.

Tuste. Lovell. 1. 82. M. R. 3. 212. Novel. 303. Cald. 4. 665. Poem 496.

Tutano.

Tute Broth. 2. 473. Deav. 44

Tuturnito.

Futuro.
Forsaca (ant.) B. 1. 153²
Firio
Framiso = taragallo. Moro Exp. 1. 357. Arabesco
Fopa = morocada
Fupia = azud.
Frastavillas ~~frastaleas~~
Fachuela.
Fracionar. Bello. G. 153. Mora Ley. 251. M. 3. 246. Quint. Exp. prot. 1.
Emudio taco
Lar en la luntunita
Frequer.
Filitimundi.
Faur.
Templado Rival. Trib. 200. Mor. 585. Quint. 8. 77.
Fraca. V. Sabá.
Foa = amarra. Ling. 3. 365. Singa. Ley. P. 366
Fierrers.
Frozado de hamb. C. 1. 222
Frincar.
Forsaca ant.
Frozar.
Templer.
Frocar.
Fango.
Foton. Reculo
Fahur fiso 2. 23. / 4. 9. B. 1. 153².

Fijos B. 1. 153².
Friaca B. 1. 153². fiso 6 325 Arg. II. 131. Qu. Ent. 54.
Fraspulear.
Fuendero.
Furustin.
Fopar. Ling. 1. 69. / 2. 32. / 2. 304. St. Jer. Ob. 1. 94
Fampocano - Cast. II. 2. 170.
Foneja = torija
Fardido.
Firar con una piedra. B. 1. 153²
Forsaca. Modificandole lo pido, una diesta.
Fajetera = o. Presenientos hijos de los torcaces,
 y dije yo: ¡qué dulce vida es esta,
 cuando el amor y amor confirmaron paces.
 (Lope, tanto de Polifemo.)
Fahero = Y. Emorado.
Falabartero.
Fandacion.
Fupia Saav. E. 2. 229
Frinche.
Fusa = Luro
Fronpa trinda
Fasajeas = atabajas
Finterillo Hermos. Jacob. 129.

Melancólico dueño que le engaña
 Juzga de tantos monstruos (las) maneadas,
 Lo como diestro, los torcidos como
 Y gueses, labio de testaceo como
 (Valbuena. Bernardo, lib. XVII.)

Uchar Quij. 2.572.

Ultimas (a las) Gil B. 405, 457, 523.

Umbrales.

Un poco de mejor.

Unon.

Uvillo.

Utricular

Una, dos, tres etc. Buben 60.65

Uno ff.) Fructa. C.C.R. 110.289./C.C.217./C.R.355.

Vacias.
Vaguido Poem. 485²
Valla ^{palangana.} Quent. Pais. 46. Diab. Coj. 108
Valladar Poem. 458². Quent. P. 75.
Vallado Quent. P. 72. Gran. I. 91
Vasa de premios
Verámen. Poem. 53. 16² Saas. Imp. 1.358. Epist. 142. Conde Dom. 36.
^{Just. Larracabal.}
Vendaje.
Venduta.
Ver a ver Inart. I. 74. Quj. 1.248
Verja Poem. 19. 28. 35
Vertir. firs X.337. Quj. 3.2.
Viricuste M. R. 3. 42.
Volada (ant.) ^{Chana da Dic. Lit.} Ep. conc. 266. Sil B. 480. Broc. 1.14²
Vidoria.
Volantin. Funebra. C. C. 28. C. C. R. 264. Inart. 7. 177.
Vollereta.
Vosear. Firs XI. 83.
Vuelta.
Verraco.
Valde Bello ^{Pais. 239}
Terpsicore en su raptos, hechiceros
Combino en esta noche p. la centena
Vinageras ^{Val, danga y rigodon (vulgo lanceros).}
^(Villorzas.)
Vdi en si. Milt. 2. 493. Epist. 253. Firs 4. 150.
Veintiuno
Varejon Funebra. C. V. M. 43. C. C. 188. Fleu. Agr. 2. 341.
Vaquero.
Valadas (a' la) Cerr. 10. 290. Firs 8. 65. Quj. 2. 203. 537. 3. 28.
Volcas.

Vaguido Cero. 246
Vidro ant. firs 3. 208.
Viacruz.
Vinageras
Vaya ir trayendo
Vení acá. firs 1. 90. 309.
Vamonos firs 4. 155. / XVI. 14. 225
Verde. firs. 10. 123
Vistas Diab. Coj. 27.
Va y a tulle.
Velero = bañados.
Volverse tracher y erris = ^{Inarte 7. 124.} Hacerse sal y agua.

Zafacsa

Zafarrancho

Zanuro.

Zancon. 1

Zernicals. Castill. 1307. Poem 470~

Zuela Brit. Desc. 115. Castill. 1474. Valt. Sigl. 115

Zurria

Zapatero / en el juego

Zote.

Zumbador = bramadera.

Zoclos = fijos

Zuro Gran. 4-88~

Yesqued. Quij. 2. 576.

Yegüerizo

Juvenil. 18. 103.

Cen. 165

El mismo C. Cort. 161. - Mariana. 2. 363 - Gran. 1. 57. Capm. XVI.
Luj. 1. 225. 229. / 3. 22. 23. 159. Argens. 3. 104. Saav. 8. 2. 16.

Por esto es que = Granada. I. 54. - Feneba C. c. 33. Quint. E.
1. 22. ¹⁵² Mst. 1. 49 Capm. 233, 339. Fino XI. 341. Luj. 1. 140 / 3. 232.
H. S. 188 Argens. 3. 35. Mor. 587. Carvaj. Salm. 36. Jovell. 2. 106. Quint.
~~H. S.~~ M. R. 1. 167. Jovell. 3. 145. / 2. 195. Riva. Conf. 1. 56. Horner. Ill. 1. 6. 47.
Cano 189. Ambr. Morales. 64. Larra 4. 26. Mas. Rom. 3. 311. 312 note.

Nos que prometa Luj. 3. 126. 247. 303. / Cast. 4. 2. 203.

Es bajo este supuesto que puede decirse que las sílabas
son los miembros o fracciones de cada palabra, separables
e indivisibles. (El Libro del Estudiante.)

Agonías y golpes de dolor de labro / No ha de ser solo, amigo, de palabra
Díctro y la didrama pame el cielo: / El darle a Dios lo que le debe el suelo
(Albarrac. Bernado lib. V.)

That se supprime en inglés. V. Webster. history. J. Brown.
868

Yo soy el que soy. = Mor. 348~

Santa mayor pena. Leon I. 204. Mariana 2. 134¹⁴⁰. M. R. 2. 254.
 Quint. Esp. 1. 152/2. 60¹³/9. B. 449. 454. Salva, Gram. 398. Gram. 1. 7.
 Mariana 1. 465~

Proposiciones, diferentes, con un mismo nombre,

Donde. prop. Luj. 1.30. Amad. 1.11. Herman. Il. XXIV. ~~214~~ 214. Conde -
 6.136.158
 Don. 475. - Tirso. 3.98. 213. 275. 304. Poem. 594. - Castell. 2.97. 108. Riga 174
 Mariana. I. 132. [Cal. I. 154. Fern. Hist. 66. Fido XII. 59 Luj. 2.33. 113. 275. 313
 Luj. 3.13. 24. 127. Argens. 1.117. A. M. R. 2.79. 80. Seio. 83. 105. Quint. 2.21.
 Quint. E. 53. 50. M. R. 3.332. Loma. 5.80. Sol. 121-

Pronombres posesivos. Tuela C.P. 215.

Si muriele (fut) Fido 7. 284. 4.339. Luj. 2. 186.

y /
 Yo me lo Fido 4. 168. 187. Luj. 1. 165, 211. 213. 260 ^{257.} 2. 275. 500.
 Hist. 2. 67. Villan. Carter. 136 ~~13~~ 13. 85.

Se alaban á los Santos.

Esquiles - Hierofanto. Aug. Nic. I. 127. Cleanto
D. 16. 131.

Si aqui le hallo y que habla. Quij. 1. 55.

De aqui se sigue. Quij. 1. 213. Hist. 2. 141

Se suelt. Sans. E. 2. 14.

Le diji á ella. Burgenill. 30. Roman. E. 2. 44 Quij. 4. 98. M. A. 2. 146.

Sus ojos se llenaron. Luj. 2. 114.

Somos las mujeres. Luj. 2. 112.

Pronombre refugio sin dígito. Luj. 2. 324.

Yo soy el q. me tiene. Argens. 1. 23

Se la vio. Moro Exp. 1. 374. M. A. 1. 122

Ortográfico

Mansalva. Luj. 3. 167 Moro Exp. 1. 169.

Faluz. Arg. 3. 60

Sin embargo

Cal y canto

Fan solo.

A pesar. M.R. 3. 331.

Cerv. 162ⁿ

Hasta que ya el donaf, muerto el gigante,
Gallardo a superar paso adelante.

Acia

aquello acedia el Dice. en forma, siendo sustantivo. y en favoritis mo-y

en involucrar

exuberante

Exorbitante.

Conveiera (indio). Lovell. 7. 33

- A. Saltarín (almohadillones)
 C. Bracero (id)
 Guindis Pretiles
 Antis. Fragadal
 Can. Canjilon (estrechura)
 A. Calor, a, (Bravo, trabajo)
 C. Gallineta (extraordinaria)
 A. Aún que llegue (luego que)
 A.C. Lejos.
 A.C. Encontrarse (mano con mano el caballo)
 Caca Tuyo (retos tiernos)
 C. Chulguin (cogollo de caña brava)
 C. Guancho (de animal, sin madre)
 (seguir, sin padre conocido)
 C. Laya (modo)
 C. Guicato (sin enteco)
 C. Chupadero (Abrevadero ^{natural} salado)
 C. Fumbar (cielo raso)
 C. Fumbar (poner cielo raso)
 C. Salar (dar pal) al ganado
 C. Pacho (colita de cigar)
 C. Guincha (ceno de madera)
 C. Manañear
 C. Xanga (en balde, inútilmente)
 C. Xongo (sin compañeros)
 C. Reumatismo.
 A. Luciferos (falsos)
 Pilche (en Pasto, totuma; en Bogotá
 mantilla triangular para envolver los
 mamonos.)
 Pasto. Guarme. (haciendo)
 Pasto. Carisima (desgobernada)
 Pop. Pichanga.
 C. Chapar (mirar)
 C.A. Guanda (guada)
 Pasto. ~~Chuta~~ Chuta (m.) (Sombroso)
 C. Hacer prilla (lomb. amar)
 C. Minga (vaca en el yugo y en el trabajo)
 C. De un viaje (de una vez)
 Tolima. Aguateras (acarrear agua)
 id Aguateros (s.)
 C. Pite (pedazo)
 C. Hoyear (a' b. buer)
 C. Bendimia (venta)
 C. Balumen
 C. Balumoso.
 C. Caminarle o andarle las mulas a
 alguien (manejar de las
 C. Pascana (posada, dormisero.)
 C. Conscencias (relaciones)
 A. Lechita (lechita)
 F.C. Carnita.
 F. Cauco. Embarcar ganado
 id. Embarcadero—

C. Palo fondado

F. Pepa (fruta)

F. Pindo (caña brava)

Cauca. Canaduzal-

Cauca & Comistrage

Cauca. Mamli (cal viva)

C. Manque nuce (más que nunca)

C. Bisingo (desnudo)

C. F. Pagal, &

C. Hierbal (deheda artificial)

Subienda (de pescados)

F. Secadal (bajo en tiempo de seca)

F. Polizon

C. Chumbe (faja)

C. Zigra (mochila)

C. Jamunga (jamunga (sant.))

C. Cagiunga (mecedos de calce)

C. Susunga (criba de totuma)

C. (Varear = variar)

C. Maneto = (chuecos)

C. Manearse (de las patas)

F. Pompe (bolsa de caballería)

F. Tetera.

C. Jaguimero (ca bestro de jaguima)

G. Guayaba (bola, mentira)

G. Guayabero

C. Cana (ronca)

C. Lambido (sin vergüenza)

C. Desenraizar { id

F. Desmatonar { id

F. Enmatonar (enmontar)

C. Enhuellar el canaduzal (hacer verosaj o sendas)

C. Quinchas (hacer cerca)

C. Chambar (hacer)

An. Chambeas (costa con navi)

C. F. Apiese y desensille

C. Contadero (Lugar de campo en el Quindío)

C. Lanco

F. Atejero (de atajo)

C. Quimba

Doble = dobla

C. Quingo

- Caporal = mayoral

Vuelve y se cae.

C. Calé = $\frac{1}{4}$ kg gitanesca.

C. Chapul = saltos.

F. A. Chapul y Chapola, id.

En las voces fiar, fianga, confiar, confian-
za se pronunciaban siempre separando los dos vo-
cales; ejemplos:

Porque cono esta Castilla

Deshecha en parcialidades,

Con mi privanza, no sé

Si tengo de quien fiarme;

Y así me faltaba solo

Un amigo. — Si mi sangre

Os da fianzas de mí,

Yo lo soy vuestro... Coló. Saber del bien y del
mal. Torm. 1.^a

Voces de los animales

Croas ^{o ggoar} - la rana

Croajas = el cuervo. crascitas

Wimplar = la onza o pantera.

Cuchichiar = la perdiz.

Piar = el pollo.

Abrullar. totolo y palomay.

Arrear = jabahis

Pitio -

Ajeas.

Rebudiar

Agamitar.

Pacpar (el pato)

Croborar (la cigüeña)

Vocales	Breves.	अ	इ	उ	ऋ	ॠ
	Largas.	आ	ई	ऊ	ॠ +	ॡ
Diptongos.		ए	ऐ	ओ	औ	
Consonantes	Guturales.	क	ख	ग	घ	ङ
	Palatales.	च	छ	ज	झ	ञ
	Cerebrales.	ट	ठ	ड	ढ	ण
	Dentales.	त	थ	द	ध	न
	Labiales.	प	फ	ब	भ	म
	Semivocales.	य	र	ल	व	
	Silbantes.	श	ष	स	ह	
	Anusvara.	ॠ	ॡ	ॢ	ॣ	।
	Visarga.	॥	॥	॥	॥	॥

Números.

१ 1; २ 2; ३ 3;

४ 4; ५ 5; ६ 6;

७ 7; ८ 8; ९ 9;

० 0.

१ १

अनुसंहार Ritubanhâra, reunion de las estaciones. आनंदलहरी Āndalaharî, la onda del placer. उपेन्द्र upendra nombre de Vishnu, compuesto उप upa (d. sub.) después, debajo, bajo, cerca, semejante, i de इन्द्र Indra. रुद्र Rudra, nombre de Giva. कश्यप Kasyapa, hijo espiritual. सुरः Sura सुरः Sura, divinidad, Sol, Serpiente. de प्र chû ó सू siu, tener poder, enjendrar, producir. वन vana ^{bosque, morada} hansa, oca, ganso, se traduce comunmente por cisnes. महा Magha, la tercera cada luna. गारुत्मत garutmatâ, esmeralda. यु dyu, cielo, पुर pura cuerpo. धृ dhir levantas. मन्तु manu, sacrificios, orgullo. गत्र gotra, montaña: familia मातृ mâtri, madre. शत gata, ciento. कपोत Kapota, pichón o ave. धारा dhâra, lluvia. corte de espada. कृत Krit cortar. agni fuego (L. ignis); apa, agua. कुब्ज Kubdja, corrobado. त्रि tri, tres गर्त garta caverna. मणि mani, laman. उल्लास ullâsa luz, esplendor = mirada colérica i amenazante. पञ्च pañcha, cinco. वर्मा varma, armadura, coraza. कूप Kupa, pozo, cavidad. पेटक pêtaKa, panier vâha, aire

